

---

# REVISTA

# INTERNACIONAL

---

## DE LA CRUZ ROJA



Publicación bimestral del  
Comité Internacional de la Cruz Roja  
al servicio del Movimiento Internacional de la Cruz Roja  
y de la Media Luna Roja



## COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

- Sr. CORNELIO SOMMARUGA, doctor en derecho por la Universidad de Zurich, doctor h.c. *rer. pol.* por la Universidad de Friburgo (Suiza), doctor h.c. en Relaciones Internacionales por la Universidad do Minho, Braga (Portugal), doctor h.c. en medicina por la Universidad de Bolonia (Italia), doctor h.c. por la Universidad de Nice-Sophia Antipolis, doctor en derecho h.c. por la Universidad Nacional de Seúl (República de Corea), *presidente* (miembro desde 1986)
- Sr. PIERRE KELLER, doctor en filosofía (relaciones internacionales) (Yale), banquero, *vice-presidente* (1984)
- Sr. CLAUDIO CARATSCH, licenciado en letras, *vicepresidente* (1990)
- Sr. ULRICH GAUDENZ MIDDENDORP, doctor en medicina, profesor asociado de la Facultad de Medicina de la Universidad de Zurich, ex jefe de la clínica quirúrgica del Hospital cantonal, Winterthur (1973)
- Sr. MAURICE AUBERT, doctor en derecho, vicepresidente honorario de 1984 a 1991 (1979)
- Sr. DIETRICH SCHINDLER, doctor en derecho, profesor en la Universidad de Zurich (1961-1973) (1980)
- Sra. RENÉE GUISSAN, secretaria general del «Institut de la Vie international», directora de establecimientos médico-sociales del cantón de Vaud, miembro de «International Association for Volunteer Effort» (1986)
- Sra. ANNE PETITPIERRE, doctora en derecho, abogada, profesora en la Facultad de Derecho de la Universidad de Ginebra (1987)
- Sr. PAOLO BERNASCONI, abogado, licenciado en derecho, encargado de curso de derecho penal económico en las Universidades de San Gall y de Zurich, ex fiscal del Ministerio Público en Lugano, comisario de la fundación suiza *Pro Juventute* (1987)
- Sra. LISELOTTE KRAUS-GURNY, doctora en derecho por la Universidad de Zurich (1988)
- Sra. SUSY BRUSCHWEILER, enfermera, directora de la Escuela Superior de Enfermería de la Cruz Roja Suiza en Aarau (1988)
- Sr. JACQUES FORSTER, doctor en ciencias económicas, profesor en el Instituto Universitario de Estudios para el Desarrollo (IUED) en Ginebra (1988)
- Sr. JACQUES MORELLON, licenciado en derecho, doctor en ciencias políticas, secretario general de la Organización Mundial del Movimiento Scout, ex director general del CICR (1988)
- Sr. MAX DAETWYLER, licenciado en ciencias económicas y sociales por la Universidad de Ginebra y «Scholar in Residence» del IMI (International Management Institute) de Ginebra (1989)
- Sr. RODOLPHE DE HALLER, doctor en medicina, profesor asociado de la Facultad de Medicina de la Universidad de Ginebra, presidente de «Association suisse contre la tuberculose et les maladies pulmonaires» (1991)
- Sr. DANIEL THÜRER, doctor en derecho, catedrático de la Facultad de Derecho de la Universidad de Zurich (1991)
- Sra. FRANCESCA POMETTA, licenciada en letras, ex embajadora de Suiza (1991)
- Sr. JEAN-FRANÇOIS AUBERT, doctor en derecho, profesor en la Universidad de Neuchâtel, ex diputado del Consejo Nacional y del Consejo de los Estados.
- Sr. JOSEF FELDMANN, doctor en letras, profesor titular de la Universidad de San Gall, jefe de Cuerpo de Ejército a disposición
- Sra. LILIAN UCHTENHAGEN, doctora en ciencias económicas por la Universidad de Basilea, ex diputada en el Consejo Nacional (1993)
- Sr. GEORGES-ANDRÉ CUENDET, licenciado en derecho por la Universidad de Ginebra, diplomado del Instituto de Estudios Políticos de la Universidad de París. M. A. de la Universidad de Stanford (EE.UU.), miembro del Consejo Administrativo de Cologny (Ginebra) (1993)

---

## CONSEJO EJECUTIVO

- Sr. Cornelio SOMMARUGA, *presidente*  
Sr. Claudio CARATSCH, *vicepresidente permanente*  
Sr. Jacques FORSTER, *miembro del CICR*  
Sra. Anne PETITPIERRE, *miembro del CICR*  
Sr. Peter FUCHS, *director general*  
Sr. Jean DE COURTEN, *director de Actividades Operacionales*  
Sr. Yves SANDOZ, *director de Doctrina, Derecho y Relaciones con el Movimiento*

# REVISTA INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

## ÍNDICE

JULIO-AGOSTO DE 1994  
Nº 124

*Especial*

*CON MOTIVO DEL 75º ANIVERSARIO DE LA FEDERACIÓN  
INTERNACIONAL DE SOCIEDADES DE LA CRUZ ROJA  
Y DE LA MEDIA LUNA ROJA*

### **LA CRUZ ROJA, LA MEDIA LUNA ROJA Y LAS COMUNIDADES VULNERABLES**

- Más solidaridad para un desarrollo más humano**, por el señor  
*Cornelio Sommaruga*, presidente del Comité Internacional de la  
Cruz Roja..... 319
- 75º aniversario de la Federación Internacional de Sociedades de la  
Cruz Roja y de la Media Luna Roja**, por el señor *Mario  
Villarroel Lander*, presidente de la Federación..... 323

– I –

### **El concepto de vulnerabilidad – Identificación de las comunidades vulnerables**

- Jacques Forster**: Invertir la espiral de la vulnerabilidad ..... 327
- Mary B. Anderson**: El concepto de vulnerabilidad: más allá de la foca-  
lización en los grupos vulnerables ..... 336
- 317

<b>Lena Sallin:</b> Evaluación de la vulnerabilidad y de las capacidades de acción en Europa.....	342
---	-----

- II -

**Los organismos humanitarios  
y los grupos vulnerables  
Estudio de casos**

<b>Tim Allen:</b> Las Naciones Unidas y el regreso de las personas desplazadas a su lugar de origen.....	349
<b>D. A. Lopes:</b> Grupos vulnerables entre los solicitantes de asilo .....	364
<b>Antoine Degrémont:</b> Enfermedades transmisibles, sistemas sanitarios y ayuda humanitaria en África .....	371
<b>LaMond Tullis:</b> Drogas ilícitas y comunidades vulnerables .....	380
<b>Régis De Muylder:</b> Los más pobres, coartífices de una sociedad más justa .....	387

- III -

**El cometido de la Federación**

<b>Sra. Meneca de Mencia:</b> Los retos del desarrollo humano – El futuro de la Cruz Roja en América Latina y el Caribe .....	397
<b>Cleopas Sila Msuya:</b> Comedido de la Federación Internacional en la prevención y el control de las enfermedades transmisibles .....	402
<b>George B. Weber:</b> Afrontar los cambios en el mundo .....	410

**HECHOS Y DOCUMENTOS**

Declaración de la República de Bulgaria .....	415
Adhesión del Reino de Lesoto a los Protocolos .....	415
Adhesión de la República Dominicana a los Protocolos .....	416
Declaración de la República Portuguesa.....	416

**BIBLIOGRAFÍA**

La Conferencia Médica de Cannes (1-11 de abril de 1919) ( <i>Roger Durand</i> y otros) .....	417
--	-----